

〔日常会話編〕

会話編 Vol.06

(緊急②)

無くし物をする

ルル ウル イロ ボリン ゴ カッタヨ

●●를(을) 잃어버린 거 같아요.

「●●を無くしたみたいです。」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

※パッチム無し「를」/ パッチム有り「을」を使います

ルル ウル オディソ

●●를(을) 어디서

ттrottoupyonna pyayo

떨어트렸나 봐요.

「●●をどこかで落としてみました。」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

※パッチム無し「를」/ パッチム有り「을」を使います

ルル ウル オディソ

●●를(을) 어디서

touggo wonna pyayo

두고 왔나 봐요.

「●●をどこかで置いてきたみたいです。」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

※パッチム無し「를」/ パッチム有り「을」を使います

shinyonkadoullul odisosst

신용카드를 어디서

trottoupyonna pyayo

떨어트렸나 봐요!

A 「クレジットカードをどこかに落としてみました!」

krom ottotkke heyo

그럼 어떻게 해요?

B 「それじゃあ どうするんですか?」

amuri chajyado opsunikka

아무리 찾아도 없으니까

kadoufesaeyo jyonahayaji

카드회사에 전화해야죠!

A 「どれだけ探しても無いので

カード会社に電話しなきゃです!」



忘れ物

ijyoborigo onn go kattayo

잊어버리고 온 거 같아요.

「(置き)忘れて来たみたいです。」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

ttakumttapakenne

깜박했네!

「うっかりしてたね!」

※うっかり忘れちゃったパターン! 物だけでなく物事でも使えます!

※丁寧語：文末の「요」を付けるだけ

chebe dougo onn go katta

집에 두고 온 거 같아!

「家に置き忘れて来たみたい!」

※丁寧語：文末の「요」を付けるだけ

kabawul odiso ijyoborigo

가방을 어디서 잊어버리고

onn go katta ottotkakaji

온 거 같아... 어떡하지?

A 「カバンをどこかに 忘れたみたい...どうしよう?」

ttakumttapakenne

깜박했네!?

nado aracheji motteosseo

나도 알아채지 못했어!

B 「うっかりしてたね、私も気付かなかった!」



疲労感

nom pigonessoyo

너무 피곤했어요!

「めっちゃ疲れました!」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

pigoneso chutketssoyo

피곤해서 죽겠어요!

「疲れて 死にそうです!」

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

onnomi pigimchiga doessoyo

온몸이 파김치가 됐어요.

「身体中 ポロポロです」

※直訳：「파김치가 되다=ネギのキムチになる」

塩漬けたネギがしなびてる様子を比喩した表現です!

※タメ語：文末の「요」を外すだけ

ojje chamul motto chaso klonji

어제 잠을 못 자서 그런지

nom pigonane

너무 피곤하네~

A 「昨日 寝てないせいか めっちゃ疲れたね~」

kunikka nado il tteumne

그니까~! 나도 일 때문에

onnomi pigimchiga doessoyo

온몸이 파김치가 됐어..

B 「それな~! 私も仕事のせいで 身体中がポロポロだよ...」



詳しくは音声解説で♪

日常会話で使える韓国語フレーズ講座 No.099 会話編 Vol.06

著作権・使用許諾許可書・免責事項について

- ・当コンテンツは著作権法で保護されている著作物です。
- ・当コンテンツ自体をそのまま、もしくは、掲載されている写真やその他著作物を無断で使用、第三者に公開流用することを固くお断りいたします。この規定に違反した場合、法的手段による解決を行う場合があります。
- ・当方は事前許可を得ずに誤りの訂正、情報の最新化、見解の変更等を行う権利を有します。
- ・お客様が当コンテンツをもとに活動された上での損害に関しては一切関与しません。それらのいかなるリスクに対して責任を負いかねます。
- ・当コンテンツの作成には万全を期しておりますが、万一誤り、不正確な情報等がありましても、運営事務局及び業務提携者は一切の責任を負わないことをご了承願います。(万一誤りや不正確な情報があると思っ場合は、お問い合わせは承り、修正・是正対応も含めて検討、実行致しますので、ご連絡よりしくお願いします。)
- ・その他、詳細は受講規約 (<https://monzap.info/pages/legal/terms/>) をご確認ください。